


Dareen

Les sentiments

 Clare Verbeek, Thembani Dladla, Zanele Buthelezi

 Kathy Arbuckle

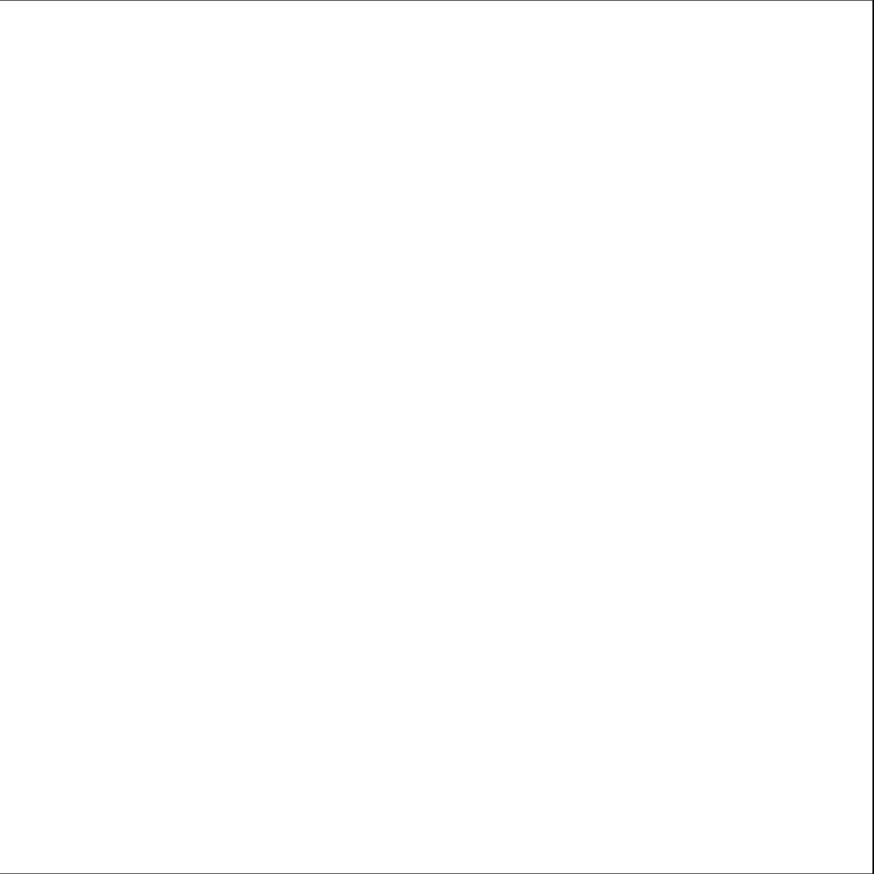
 Abdi Muse

 Somali / French

 Level 1

(imageless edition)

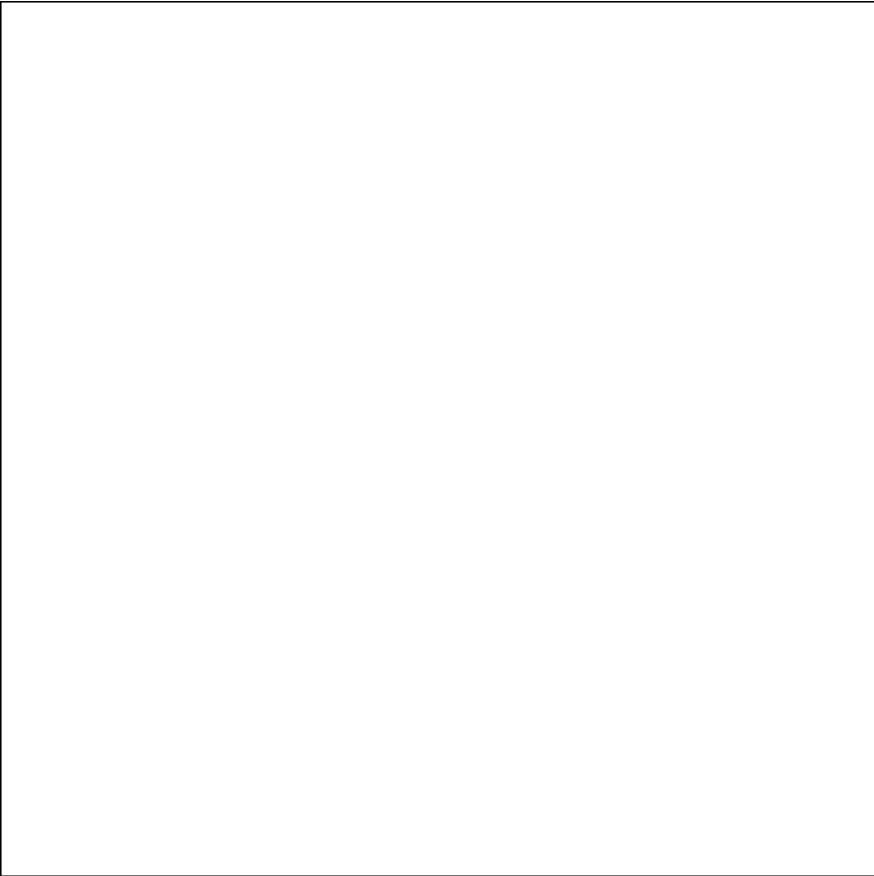




Qalbigayga waxuu
dareemayaa waxyaabo
badan.

...

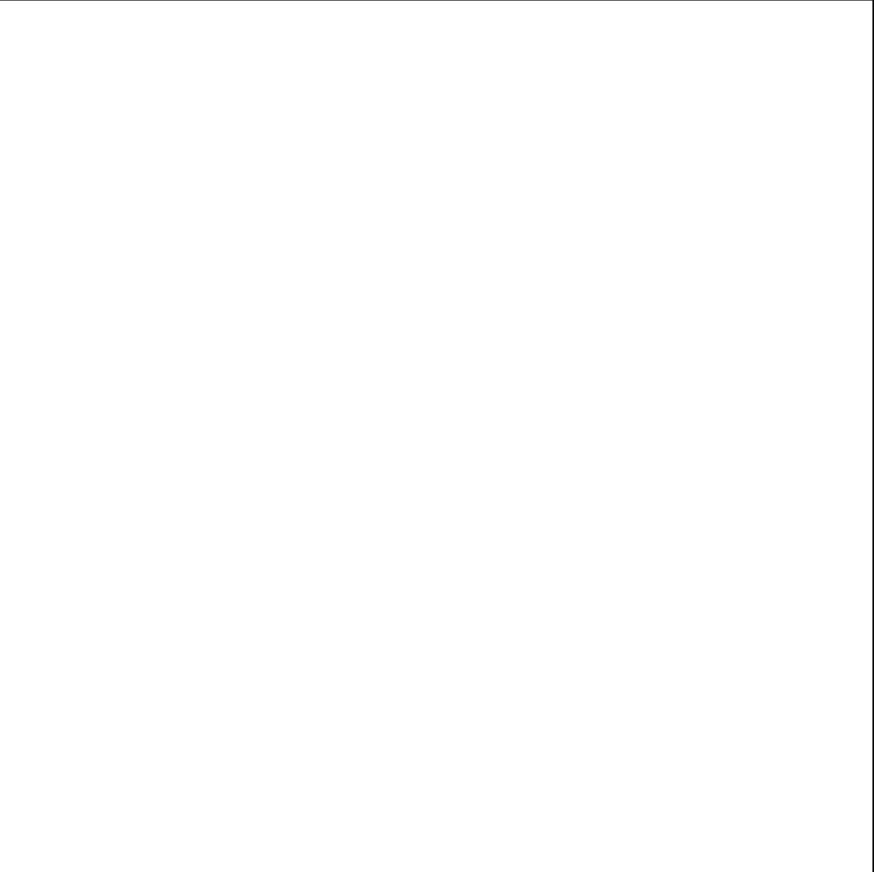
Mon cœur ressent beaucoup
de choses.



Waxaan dareemaa farxad
marka ay ayayday
noosheegayso sheekooyin
fiidkii.

...

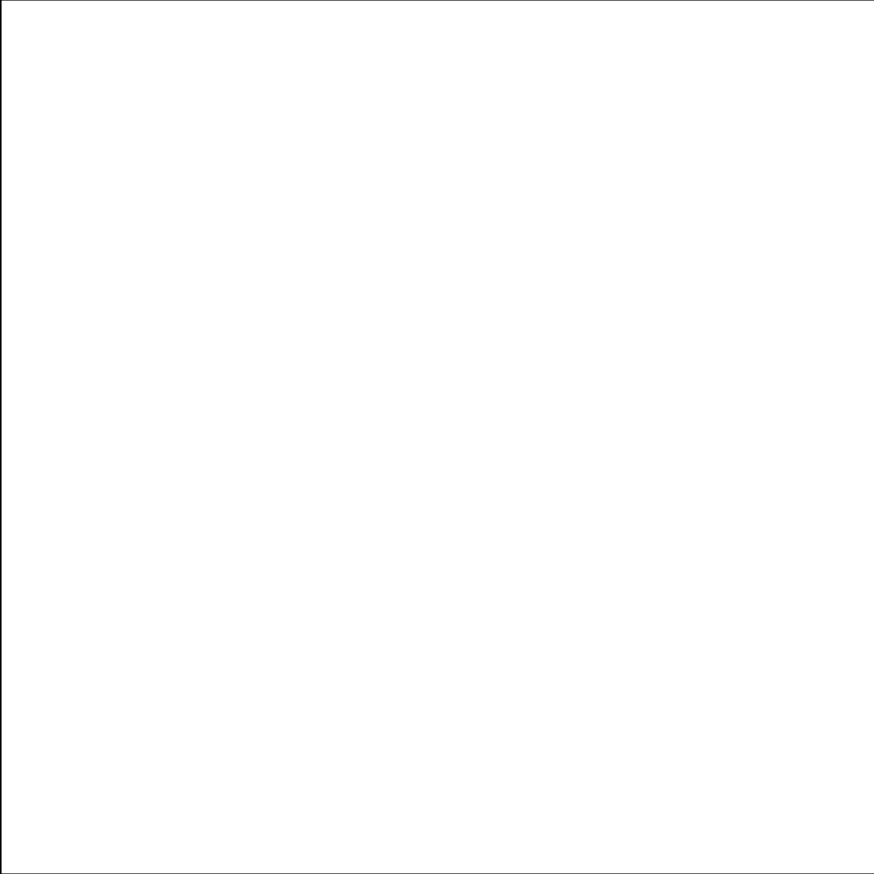
Je suis contente quand ma
grand-mère nous raconte des
histoires le soir.



Waxaan dareemaa
nacasnimo marka aan
laciyaaraayo saxiibkeeyga.

...

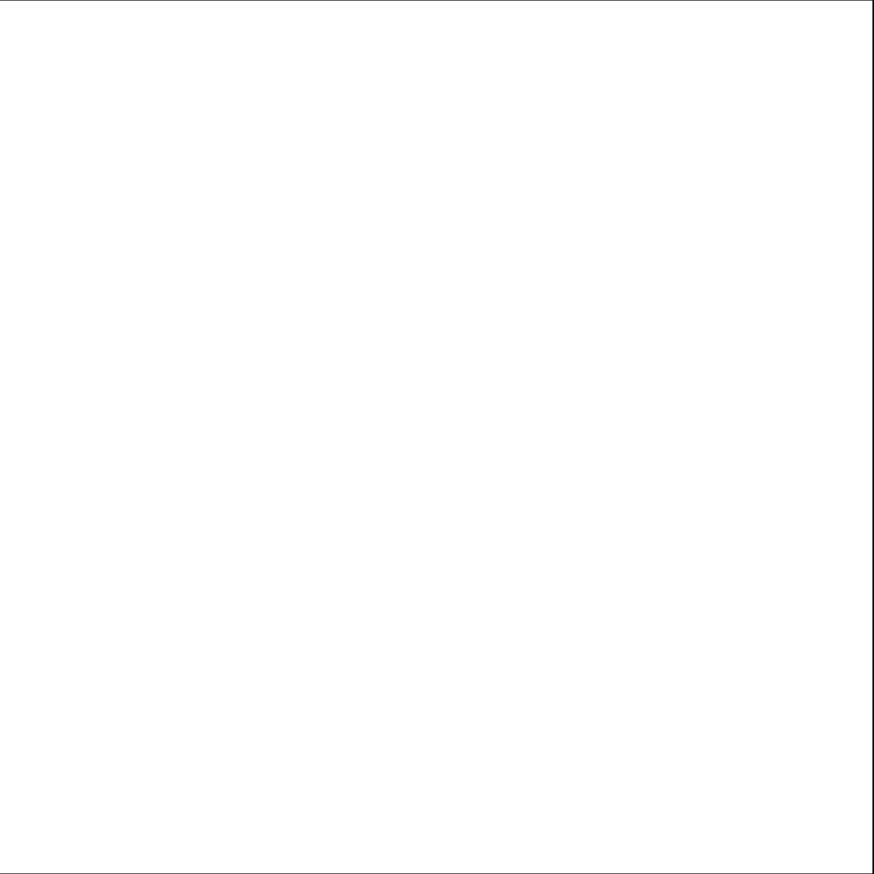
Je me sens comique quand je
joue avec mon amie.



Waxaan dareemaa xumaan
markuu aabahay dhaho lacag
ma haysto.

...

Je me sens mal quand mon
père dit qu'il n'a pas
d'argent.



Waxaan dareemaa in la i
jecelyahay marka ay
hooyadeey isiiso hab.

...

Je me sens aimée quand ma
mère me donne un câlin.



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

Dareen

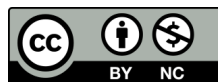
Les sentiments

Written by: Clare Verbeek, Them bani Dladla, Zanele Buthelezi

Illustrated by: Kathy Arbuckle

Translated by: (so) Abdi Muse, (fr) Alexandra Danahy

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution-NonCommercial 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0/).